

говь, чрълена чолка, сребрено стружие... (Екат. коп. чрълена чолка). 9—11. Дѣти бѣсови кликомъ поля прегородиша, а храбри Русиди преградиша чрълеными щиты (Екат. коп. чрълеными). 13. Единъ же Изяславъ, сынъ Васильковъ, позвони своими острыми мечи о шеломи литовскія... а самъ подъ чрълеными щиты на кровавѣ травѣ притрепанъ литовскими мечи. 33.

Василию же поманувшу ему, обуя в черленыя сапогы. Глагола же цесарь с клятвою к Василию: «Паче тебе и лучее сапогы си суть подобны...» Хрон. Г. Амарт., 516 (XV в. ~ XI в.). Адаам убо толкуется земля черлена а. Сказ. об Адаме. Лож. и отр. кн. (10 (XV в.). ... послалъ есмь... сыну твоему первородному князю великому платно черленой бархатъ на золотѣ... Рим. имп. д., 1, 54 (1490 г.). Прозвитери и епископи их святительскія ризы не от волнъ, но черлеными и брачиными нитми ткуще облачатся (ἀλλ' ἐκ στρικών νημάτων ὑφαίνοντες περιβάλλονται). Крмч. Балаш., 441 (перв. четв. XVI в.). 1159: Тогда бысть знамена въ лунѣ страшна: ...бысть аки сукно черлено, и потомъ яко кроваво... Ник. лет., IX, 219 (XVI в.). Въ 3 часъ ноци створися по всему небу аки кровь. И отъ того видяшеся по земли снѣгъ черленъ, аки кровавъ. Ин. Смол., 30—31 (XVI—XVII вв. ~ 1389—1405 г.). Лучше бы ми нога своя видети в лыченицы в дому твоемъ, нежели в черленѣ сапозѣ в боярстем дворѣ... Сл. Дан. Зат., 60 (XVII в. ~ XIII в.). Амира царя шатеръ черленъ, а по подолу зеленъ... Девг. Д., V, 150 (XVIII в. ~ XII—XIII вв.).

▲ Тут московской князь Микитушка Романович / Ай садилса-то Микита на черленый стул, / И он повесил свою буйную головушку / Да пониже плеч своих могучих. В. Миллер, Историч. песни рус. нар., 560 По синѣму-то морю бежит черлен карабль... Печ. блн., 45. А садилса-то Владимир князь да на черленый стул / Да писал-то ведь он грамоту повинную... Онеж. блн. Глф., II, 20.

Ср. Червленый:

Да бы горы тоя върхъ тѣи двѣтнымы утворенъ багъръмь и чървленъмь и бѣльъмь и зеленъмь, ти да бы вѣтръ малы потяжа по нему, яко и вълны прѣкляная, да и стояи въскрай, ни ся можеть воия тоя насытити, ни нарасовати двѣтѣнаго того крашения. Златостр., 93 (XII в.). Чрълены ризы (ἐρυθρά τα ἱμάτια) Толк. лит. Германа, 333 (сп. XII в.). И ведъ мя въ пусто мѣсто духомъ и видѣхъ жену сѣдящую на звѣри чървленѣ, исполнь именъ хулныхъ. Апокал., 75 (XII—XIII вв.). А третии вельми боле обою от всякого двѣта червьлена и бѣла, от вѣтвѣя божия рая исплетену, не увядающую николи же. Пролог (Ф.). (БАН 4.9.20), 12 (XIII в.). 1370: по многы ноци быша знамена на небеси, аки столпы по небу и небо чрълено аки кроваво. Рог. лет., 93 (XV в.). Яко вервь червлена устнѣ твои и бесѣда твоя красна (ὡς ἐπικρίων κοκκίνων χεῖλη σου) Библ. Генн. Песнь Песен, IV, 3 (1499 г. ~ XI в.). ... и видѣ насадъ единъ гребущъ по морю; и посреди насада стояща святая мученика Бориса и Глѣба въ одеждах чръвленихъ... Пск. II лет., 12 (к. XV —н. XVI в.). 1389: Бѣваше же подъ полатами на правой странѣ чертоговъ 12, степенѣи же шириною двѣ сажени, а оболчени вси чръвленимъ червцемъ, на нихъ же поставлени два стола златы. Ник. лет., XI, 102 (XVI в.). Жена добра... обрѣтши ленъ и волну, устройти святи и пестроты многи и различни, и сама облечется в красныя одежда, в чръвлениа багряница. Изм., 90, (XVI в. ~ XV в.). А братия мои суть в сребрянах бронех, токмо шеломи на нихъ златы, а кони ихъ покрыты паволоками чръвленими. Девг. Д., IV, 142 (XVIII в. ~ XII—XIII вв.). Тако утвердивъ полки, прииде (Дмитрий Донской) паки под свое червленое знамя, и слѣзъ съ коня совлече съ себе приволоку царскую и во иную облечеса. Син., 301 (1714 г.).

▲ Походил Соловей на свой чръвлен карабль... Кириша Д., 12 (XVIII в.). Пошли оне (скоморохи) / во чръвленнои ряд, / Да купили чръвленной вяз... Там же, 19.

Ср. Червеный:

И то дрѣво нескажемо есть добротою и благовонством и красно паче всеаъ твари сущей, отвѣсуду златовидно и дрѣвено образом и огнезрачно и покрывает весь пород (undique aurea et ignea imagine est...) Кн. Енох., 1, 7 (болг. ркп.) (XV в. ~ XIII в.). И створи имена Ромъ симъ нарочитымъ съставомъ, земли зеленую часть, яко же есть трава, а морю синю часть, да яко жъ есть вода, а огню чръвену часть, яко